

صاحب امتیاز و مدیر مسئول: داور نماینده دارالشورای ملی

قیمت آه - لایات

صفحه اول	۳	طری	۳
صفحه دوم و سوم	۲	"	۲
صفحه چهارم	۱	"	۱

محل اداره: طهران خیابان علاء الدوله

# مردان آزاد

این روزنامه بدون تقاضای کتبی برای کسی ارسال نمیشود  
وجه اشتراک: راک

سالانه ۱۰۰۰ تان  
ششماه ۵۰۰ تان

داخله ۱۰۰۰ تان  
خارجه ۱۰۰۰ تان

قیمت تک شماره نایک ماه ۴ شاهی است

## سیاست و خارج

تجدید مذاکرات صا

امروز بی شرم پاریس اطلاع می دهد که پیشنهادات متقابله عثمانی نسایم نامورین عالی متفقین - مقیم اسلامبول شده و زوخ آن ها با آخرین مذاکرات لوزان موافقت دارد.

اطلاعات (زویتر) روشن تر است دولت عثمانی بشروط ذیل مجاز است مذاکرات را با متفقین تجدید کند:

۱- انقاص حق قضاوت قونول جا

۲- موکول کردن نصیبه مسائل اقتصادی و مسئله موصل به بعد از انعقاد صلح

۳- استرداد بندر (دده آجاج) به عثمانی

۴- قبول کردن پیشنهاداتی که عثمانی خواهد کرد

۵- غلبه فرایات جنگی از طرف یونان

۶- قضاوت قونول جا -

۷- قبول اسبوع - ممکن است الفا شود زیرا قوانین عثمانی ملون و تقریبا شبیه به مجموعه قوانین ناپلئون است

۸- علاوه احتمال دارد جدا می نیز باسین شود که موجبات اطمنان عالم را فراهم آورد

۹- نصیبه مسائلی دیگر قدری مشکل بنظر می آید

مسائل اقتصادی و نصیبه موصل را می توانند به مجمع اطلاق مالی رجوع کنند - در صورتی که عثمانی حکمت مجمع را پذیرد

۱۰- چیزی که صعب الحصول است استرداد بندر (دده آجاج) - در ساحل دریای اژه - می باشد در این بندر تنها یونان ذی نفوذ است بلکه باقیار نیز در آن کاملا علاقه مند است

۱۱- زیرا برای نجاتش اهمیت جهانی دارد

۱۲- بنا بر این - برای اینکه استرداد صورت نگذرد - پلغار یونان هم آواز خواهد شد

۱۳- راجع به شرط چهارم - ما نمی توانیم اظهار عقیده کنیم زیرا از پیش نهادات عثمانی بی اطلاع هستیم

۱۴- ولی در موضوع اخذ غرامات جنگی از یونان تصور نمیرود چنین چیزی را میتوان به یونان تحمیل کرد فقط می توان قسمتی از دیون عمومی عثمانی را که متناصب با اراضی سابق ترکها است

۱۵- و امروز به یونان داده شده بهمه یونان واگذار کرد

بنابراین هنوز نمی توان در موضوع صلح - از روی تحقیق - صحبت کرد

## عصر نفت

باید منتظر بود که مذاکرات تجدید شود - و مخصوصا باید دید روسیه چه موقعیتی در مذاکرات پیدا خواهد کرد

کنفرانس ژن اکر هیچ نتیجه نداد اقلامبل مفرط و مطامع عظیمه دول دنیا را نسبت بچاه های نفت هویدا و آشکارا نمود - شک نیست که از سالیان دراز در سر منابع نفت کره ارض کشمکش و نزاع درکار بوده - ولی این کشمکش ها و منازعات هر چند با کمال شدت تعقیب میشد باز عامه مردم از وجود آنها اطلاعی نداشتند - اینک کنفرانس ژن این موضوع را بنا نمود که پرده از روی این موضوع مهم برداشد و به نایبنا ترین مردم آشکارا کرد که ملل تمدنه جهان از جهت نفت آنچه خود را باید تامین کنند

با بحال روز موضوع نفت فقط صحبت از شرکت ها و کمپانی های بزرگ در میان بود ولی این نکته همیشه باید در نظر باشد که این شرکت ها و کمپانی ها عنوان و مقدمه بودند: در عقب سر آن ها یک دسته ملل و دول دنیا پنهان شده و کمپانی ها را بتحصیل امتیازات مهمه نفت تشویق و مساعدت میکردند

چرا؟ برای اینکه ملل دور اندیش و عام یقین داشته و مطمئن بودند که آینده با آن مللی است که ذخیره نفتش زیادتر است

موضوع نفت هم از نقطه نظر صنعتی و هم بملاحظات اقتصادی اهمیتی به کمال دارد و از این جهت اشتباه نگردد این حرکت قرن بیستم را از حالا قرن نفت و یا عصر نفت اسم بدهیم - زیرا سالیانکه کشف این منابع گرانبها خیلی قدیمی است ولی پیش از ربع یک قرن نیست که استعمال آن در صنایع عمومیت افتد و اهمیت آن هرروز بیشتر میشود

در اینجا مقصود ما ذکر تاریخ نفت نیست ولی این را باید متذکر شویم که چشمه های شعله ور آتشکده های ایران باستان قدیم همین چشمه های نفت بودند

نفت فوران میکرد و به سببی مشتعل گردیده میسوخت

در سال ۱۸۵۸ دو نفر در هتان قفقازی برای اولین دفعه - نفت را وسیله روشنایی قرار داده و افزودند

و در همانسال بود که اولین چاه در پان سلوانی کنده شد و نفت از آن فواره زد - هر صوریکه چاه را اساسا برای جمع آوری آبهای شور و گرفتن نمک حفر کرده بودند

بدوا نفت را مدنی برای روشنایی بکار میبردند ولی در آخر قرن گذشته شروع کردند که آنرا در صنایع بکار اندازند - ترقی و پیشرفت استعمال آن در صنعت با سرعت و جدیدت فوق العاده صورت گرفت و ما در اینموقع بدون این

که بخواهیم داخل جزئیات احصائی محصول و مصرف نفت بشویم اجازه میخواهیم که چند رقم از مقدار محصول نفت را در سنوات مختلفه متذکر گردیم: در سال ۱۸۹۰ [میلادی] محصول نفت دنیا عبارت بود از [۴۰۰۰۰۰] چلیک - در ابتدای قرن حاضر از ۱۳۳ میلیون چلیک تجاوز کرده و در سال ۱۹۲۱ به ۷۵۹ میلیون چلیک رسید

ما در مقاله آئینه ماهیت و کمیت نفت را تحت مطالعه قرار خواهیم داد

شارل ژان - مهندس کتوری معادن نفت از ژوسه نو مجله فرانسوی

نفل از ژوسه نو مجله فرانسوی

## قانون استخدام معلمان

ماده (۱۳) طرح پیشنهادی از این قرار است:

(هرگاه مدیر یکی از مدارس ابتدائی متحل شود (۱) یعنی وفات یا استعفا نماید یا متفصل شود یکی از معلمان دوم همان مدرسه که البقی و اسبق از دیگران است معلم اول و مدیر خواهد شد و هرگاه مدیر مدرسه متوسطه متحل شود یکی از معلمان دوم تمام مدارس متوسطه آن ولایت که البقی و اسبق است معلم اول و مدیر خواهد شد و هرگاه معلم اول یکی از مدارس عالی متحل شود یکی از معلمان اول مدارس عالی به تمام مملکت به مدیریت معین خواهد شد

باز یک ماده ای که مربوط بقانون استخدام نیست! پیش بینی انفصال یا استعفا - تعیین اشخاصی که میتوانند جایگزین مستخدمین متوفی شوند - از حدود قانون خارج است - قانون باید شامل کلیات معین و مشخصی باشد - قوه مجریه مکلف است نظامنامهائی برطبق این کلیات معینه ترتیب دهد - البته در این نظامنامهها - تمام نکاتی که تجویز و عمل پیش بینی آنها را ایجاب میکنند قید می شود

پس از تذکر باین که مدیران مدارس ابتدائی نباید فقط از بین معلمان مدرسه ای انتخاب شوند که مدیرش فوت کرده - یا استعفا داده و یا متفصل شده (در این موضوع رجوع کنید بمقاله شماره ۸) - میگوئیم که ماده (۱۳) منل

ماده (۱۲) باید - پس از جرح و تعدیل جزو نظامنامه ای شود که برای اجرای قانون استخدام معلمان وزارت معارف تهیه خواهد کرد

حال بپردازیم بماده (۱۴)

(از معلمان اول مدارس عالی به مراعات تقدم البقی و اسبق برای عضویت شورای معارف مرکز و ریاست اداره معارف ایالات معاونت اداره معارف مرکز و منتشی اول عموم مدارس دولتی

چه صفائی باید در زین جمع باشد تا بتوانش زن خوب دانست؟ سعی باید کرد جواب از دو ستون بهتر نباشد - مرد و زن همه میتوانند در این مسابقه شرکت کنند

بسه جوایبی که از همه بهتر بود سه جایزه ذیل تقدیم خواهد شد:

جایزه اول - یک جعبه سبک کار کاری برای زوی میز

جایزه دوم - یک قاب عکس خانم

جایزه سیم - یک جلد کتابت شیخ

جواب ها تا آخر خوت باید برسد

هفته آئینه نتیجه مسابقه شوهر خوب آعلان و جایزه ها تقدیم خواهد شد

و مدیری مدارس عالی و عضویت تحقیق اداره معارف انتخاب میشوند

ما البته موافقم که در موقع احتیاج معلمان داخل خدمت اداری شوند و حتی میگوئیم نباید خدمت اداری آنها را منحصر بخدمات معارفی نمود - ولی دو چیز بر ما مجهول است:

۱- مقصود از عضویت تحقیق اداره معارف چیست؟

۲- چرا دخول در خدمت اداری را منحصر بمعلمان مدارس عالی کرده اند

برای فهم نکته اول بخود گفتیم شاید در نظر گرفته اند دایره تحقیقی در اداره معارف - برای رسیدگی به شکایات معلمان و معلمات آنها - نسبت کنند ولی مواد دیگر طرح پیشنهادی که مزاحجه کردیم دیدیم چنین دایره ای را پیش بینی نکرده اند

و اما نکته بامجهول دوم - ما تصور میکنیم آقای زنجانی این طرح پیش نهادی را قبل از وضع قانون استخدام کشوری تهیه کرده بوده اند و الا بطور

میشود قبول کرده - هر کس دارای تصدیقنامه دوره اول متوسطه است بخدمت اداری پذیرفته شود و یک نفر معلم ابتدائی یا متوسطه - که لا اقل تحصیلات دوره اول متوسطه را مطابق همین طرح پیش نهادی تمام کرده - از خدمات کشوری محروم بماند؟

در مقاله شماره ۴ گفتیم که یکی از اساتذ لیاقت معلمی عبارت است از تصدیق نامه دوره اول متوسطه برای تعلیم در مدارس ابتدائی - و تصدیقنامه متوسطه برای تعلیم در دوره اول متوسطه - و درجه لیسانس برای تدریس در دوره دوم متوسطه

قانون استخدام کشوری چه می گوید

در قسمت (۵) ماده دوم می نویسد که ذو طلب خدمت رسمی در ادارات کشوری باید دارای تصدیقنامه سال سوم تحصیلات متوسطه باشد

باین وصف - آیا میتوان معلمان ابتدائی و متوسطه را از خدمت اداری محروم و فقط بمعلمان مدارس عالی به اجازه دادم داخل خدمات کشوری شوند؟

و اما راجع به عضویت شورای معارف که انحصار بمعلمان مدارس عالی داده اند - بموجب قانون شورای معارف که امسال از تصویب مجلس گذشت - از اعضای شورای دو عضو از بین مدیران و معلمان مدارس متوسطه از طرف وزارت معارف انتخاب میشوند

گذشته از این - عضویت شورای معارف یک خدمت رسمی که اوقات اشغال را مشغول - و در مقابل حقوقی در میان داشته باشد نیست - این جهت ما معتقدیم که املا عبارت [عضویت شورای معارف] از این ماهه حذف شود

حال چگونه معلمان می توانند داخل خدمات کشوری شوند - بعد خواهیم گفت

صدیق اعلم

## و ارالشورای ملی

خلاصه مذاکرات در جلسه یوم سه شنبه ۲۳ حوت ۱۳۰۱

مجلس دوساعت بمروب در تحت ریاست آقای مؤمن الملك تشکیل شده صورت جلسه یوم قبل قرائت و با دو فقره اصلاح تصویب شد

یکی از نمایندگان راجع باظهارات آقای وزیر خارجه در جلسه قبل اظهار داشتند که هیچ چیز بطور اطلاق آزاد نیست و اینکه گفته شده است مدارس آزاد است من این مسئله را تردید میکنم

آقای رئیس توضیح دادند که من از اظهارات آقای وزیر خارجه چنین چیزی را استنباط نکردم و مقصود ایشان این نبوده است

آقای نصرت الدرله هم در تالیف فرمایشات آقای رئیس مواد ۱۸ و ۱۹ قانون اساسی را قرائت نمودند

آقای مخیر کمپون بودجه در



وجود نیست و عدم این نگرانیات مفقود شده ۲۳ فقره است مسئول آن رئیس کابینه است آقای انتظام الملک دو سال معاون وزارت خارجه می باشند در صورتی که خودشان مسئول نیستند و دیگری است در مدت دو سال و اندی چرا قضیه را تعقیب نکردند و برای ایشان آدم درستی و حافظ اسناد دولت بودند چرا در تمام طول این مدت بمقامات لازم اظهار نکردند که لا اقل از طرف مدعی عموم تعقیب کرد و این یک قسمت از چهار قسمت اموری بود که در روزنامه خود عرض کرده ام چون وقت گذشته بود تقاضای تجدید وقت شد برای شنبه ۲۹ شهریاری سه ساعت بعد از ظهر همین وقت کردید و خلاصه محاکمه درج شده است

### اخبار و اختراعات

تسلیم شدن سردار نصرت  
از قرار راپورنی که از آذر بایجان بدولت رسیده است بپوک خان سردار نصرت پسر رحیم خان چلیپانلو که فعلا رئیس ایل چلیپانلو است تسلیم دولت شده و اظهار خدمتگذاری بدولت را نموده است و عما قریب اسلحه خود را تسلیم امیر لشکر شمال خواهد نمود  
قتل زن حمله

بموجب راپورنی که از نهاوند به وزارت داخله رسیده یک نفر سوار امنیه که از اهل دهات ملایر است عمال خود را که حامله بوده با کلوله مقتول نموده است. قاتل دستگیر و در اداره قلمبه است استنطاق شد و در استنطاق اعتراف به قتل نموده و اظهار داشته است که از عمال خود سوء ظن داشتم پس از استنطاق چون مستخدم امنیه بودار طرف نظمیه اداره قشونی تحویل داده شد

از طرف وزارت داخله بحکومت عراق امر شد که قاتل را با دوسه به همسان بفرستند که در عاده آن جانحقیقات لازم شده قاتل را مجازات نمایند  
فوت مغنی

از زنجان یوزارت داخله راپورت می دهند که قاسم نام در خانه متین الملک مفتش مالیه مشغول حفر چاه بوده غفلتا چاه فرو رفته و قاسم خفه شده متین الملک اداره نامینات اطلاع داده جنایه اوراپس از معاینه نماینده عدلیه و رئیس نامینات و دکتر صبحه دفن نموده

زد و خو رد اشرار آراکه  
بوجبارپورنی که از کرد محلله یوزارت داخله رسیده است جمعی از اشرار آرا که در اطراف قریه ایلووار و چهارده آمده بودند که غارت کنند اتفاقا چند نفر سوار مسلح با آن ها تصادف نموده مشغول زد و خورد می شوند در نتیجه یک نفر عباس نام ایلواری مقتول و اشرار مراجعت می نمایند

مرخصی حکومت  
انزلی - ماژور صادق خان حاکم نظامی انزلی برای یکماه مرخصی به طهران دیروز از انزلی حرکت نمودند امورات حکومتی را قلمه یکی انزلی اداره می کنند

محسن رمایا  
قوجان - امنیت برقرار سطوت الملک دیروز عصر مازم مشهد شد جمع کثیری از رعایای جعفر آباد و چیری وغیره بتکرانخانه آمده متحصن شدند و عراض خود را تلکرافا بمقام ایالت تقدیم داشتند

ورود و حرکت  
دامغان - کلان مترهسی امریکائی مستشار و رئیس مالیه خراسان امروز صبح وارد از طرف حکومت و رؤسای دوایر دولتی از ایشان ملاقات بعمل آمد و دو ساعت قبل از ظهر قصد حرکت بسمت شاهرود نموده اند

شکایت محصلین  
ساری - عصر شاگردان مدارس اداره تلکرافخانه آمده خطابه مفصلی قرائت و از تعطیل معلمین شکایت داشتند آنها را متقاعد و روانه نمودند

ارزانی نان  
مجلات - بحمدالله از دیشب متدرجا الی صبح باران رحمت بارید حکومت هم سه چهار روز است نان را یک من شاه یک عباسی ارزان نموده و حاله یک من شاه دو هزار و سه عیاسی می فروشند

رفع وحشت  
قم - چون این اوقات بارندگی بتأخیر افتاده بود و بیابان خیلی خشک و آب رودخانه هم کم شده بود زارعین متوحش بودند امروز قریب دو ساعت باران بارید و اسباب امیدواری و خوشوقتی عامه اهالی گردید

### اخبار خارجه

صالح با عدالی  
اسلامبول - در موقعی که در مجلس ملی آنقره پیشنهاد رای اعتماد بهیئت دولت داده می شد پیش نهاد دیگری با مضای ۱۵۰ نفر از نمایندگان تقدیم گردید مشعر بر اینکه در صورتیکه استقلال کامل عثمانی از حیث مسائل مالیه و اقتصادی و اداری کاملاً تأمین شود دولت خواهد توانست معاهده را امضا نماید ولی بالآخره پیش نهادی تصویب شد که بدولت اجازه می داد که مذاکرات را بر روی زمین های ذیل تعقیب نماید

اولا الغای کاپی نولاسپون  
ثانیا تحویق حل قضایای اقتصادی و مالی و هم چنین قضیه موصل ثالثا استرداد قره آغاج رابعاً قبولی سایر موادی که نمایندگان ترک پیشنهاد کرده اند خامسا مطالبه غرامات از دولت یونان

عثمانی - پیشنهادات متقابل عثمانی بوسطه اونم بیک تسلیم کپترهای عالی متفقین در اسلامبول شد مراسم منضمه پیشنهادات متقابل مشعر بود که عثمانی صمیمانه مایل بانقض صلح میباشد در پیشنهادات مذکور بعضی تعدیلات در طرح معاهده لوزان خاطر نشان شد و اغلب آنها با روح آخرین مذاکرات لوزان موافقت دارد

هلنیکفرس - تلکراف واصل از مسکو چنین مشعر است که داج نماینده کمپانی استاندان ایل وارد مسکو شده است تا در خصوص اصلاح اوضاع نفط روسیه با نمایندگان دولت مشار البها مذاکرانی بعمل آورد [ر]  
اسلامبول ۷ - وضعیت شهر اسلامبول بواسطه کثرت تعداد مهاجرین که از اناتولی و سایر نقاط وارد اسلامبول شده و مبتلی بامراض سخت و آبله و

تاییه روه  
پاریس - وزارت جنگ تصدیق می نماید که فورا تسوی ها دیروز هشت شهر ذیل را پناز کی مقصوف شدند ادراف - انت - وین فورت - رسته نرین برک - کباجراج - نمان وار لتافتن و بدین طریق منطقه انگلیسی را بکلی با منطقه غیر متصرفی آلمان مقطوع ساختند [ر]

پاریس - رئیس الوزرای فرانسه دز عبدسالبا نه صاحب منصبان (شاسور آلین) اظهار داشت که قتل صاحب منصب فرانسوی در روه شیدا مورد مجازات واقع خواهد شد

آلمان - رئیس قشون اشغالیه با زبان جراید (دوسلدرف) اظهار کرده است که اوضاع (روهر) بحال طبیعی پیش می رود و از آتبه اطمینان کامل دارد بالآخره رضایت خود را از عده قبیل حواث غیر مترقبه اعلام داشته است

امریکا - جرید امریکا که با بنی حوصلگی انتظار نطق صدر اعظم آلمان را داشتند اعلام می کنند که نطق مذکور هیچ چیز تازه ای ندارد

آلمان - گر چه بروحانفون (روهر) امر شده است مردم را تحریک بمقاومت کنند - گر چه حرکات منجمین باعث نگرانی اجتماعون شده معذک بنظر می آید که افکار رو به آرامی می رود

آلمان - از (فرانسکفورت) اطلاع می دهند که لوئیس در آن جا حکم فرما است و بانک ها مشغول حمل اسناد و وجوه خود به داخله آلمان می باشند

آین ۷ - ژنرال کنستان پینو بولوس) فرماده سابق آتن که با دو نفر دیگر روز (۲) مارس در مقابل محاکمات عسکری بانها مناج کردن اشخاص کثوری برای پیش آوردن یک جنگ نژادی محاکمه شده بودند حاله متخلص شده اند بعنوان اینکه تقصیر آنها سیاسی بوده است و بمناسبت عفو عمومی ایشان هم جزو سایرین معفو شده اند [ر]

هلنیکفرس - تلکراف واصل از مسکو چنین مشعر است که داج نماینده کمپانی استاندان ایل وارد مسکو شده است تا در خصوص اصلاح اوضاع نفط روسیه با نمایندگان دولت مشار البها مذاکرانی بعمل آورد [ر]  
اسلامبول ۷ - وضعیت شهر اسلامبول بواسطه کثرت تعداد مهاجرین که از اناتولی و سایر نقاط وارد اسلامبول شده و مبتلی بامراض سخت و آبله و

غیره گردیده بدون ملیون و غذا میباشد خیلی وقت انگیز شده و ژنرال هارینگتن در موقعی که رژیمان قشون اسکر را که بهت هندوستان حرکت میکردند مشایعت مینمود این وضعیت اسف آور را مشاهده نمود اغلب این بهچارکان از طایفه نسوان هستند و بطوری فلاکت زده هستند که ۱۵ نفر آنان مرده و بر

روی زمین افتاده بودند و سایرین توانائی برداشتن آنها را نداشتند امروز از طرف قوای انگلیس مقداری دواجات و پتو وغیره برای آن ها ارسال شد و وضعیت اسلا مبول خیلی سخت است شهر در خطر امراض مریه میباشد در هر هفته سه ها دچار آن میشوند [ر]

### اعلان

پو طبقین های مردانه زرد امریکائی اصلا بقیمت مناسب بفروش می رسد طالبین در سرای امپر نمبر ۲۰ نجارخانه متحده رجوع فرمایند  
نمبر اعلان ۴۹ [شرکت شاهنشاهی اعلانات]

### حراج

خیابان قوام السلطنه نرسیده بخانه قوام السلطنه در منزل سرهنگ کبکوز خان صاحب منصب اداره قشونی از همه قبیل قالی و قالیچه و میز و دولابچه و تخت خواب و آینه نوات از همه قبیل اجناس دیگر در ساعت یک بعد از ظهر پنجشنبه ۲۷ جمعه ۲۸ شهر حال الی غروب در خانه فوق حراج است طالبین به خانه مزبور حاضر شوند  
کر بلائی حسین سمار  
نمبر اعلان ۵۰  
(شرکت شاهنشاهی اعلانات)

### کدانی اتومبیل رانی قیات

کاراژ قیات با کمال احترام بمسافرن حضرت معصومه بشارت میدهد که برای راحتی مسافرن اتومبیل های بسیار سریع السیر حاضر نموده و طالبین میتوانند بدوا اتومبیل را ملاحظه نمایند  
محل فروش بلیط : بازار نمیچه حاجی محمد اسمعیل تجارت خانه ایطالی  
و د خود کاراژ قیات  
نمبر اعلان ۴۸  
۳ - ۱

### حیاه عشاق

یا اراده عاشق  
نمایش باشکوه - ایرت عالی  
(بنیقت اتحادیه مرکزی کردگان طهران)  
لبله پنجشنبه ۲۴ حوت ۱۳۰۱ تحت مدیریت عبداللّه زاده و باشتراك اکثر و آکتر بهای ماهر - بمعرض نمایش گزارده میشود  
برای مساعدت بمعارف کارگران در خریداری بلیط بشتابید  
نمبر اعلان ۴۷  
و شرکت شاهنشاهی اعلانات

### بورس لندن

هنگی	پنس	شلتک	نبره	پنس	شلتک	نبره
سهام بانک شاهنشاهی	-	۱۰	۶	-	۱۰	۶
قرضه ۱۹۱۱ دولت ایران	-	-	۱۰۰	-	-	۶۸
معارفنی کمپانی نفت جنوب	-	۹	۳	-	۳	۴
معارفنی جدید	-	۱۲	۱۸	-	۱۵	۳

بورس طهران		بورس پاریس	
خرید	فروش	فروش	خرید
۵۰-۹۰	۵۱-۳۰	۷۷-۵۹	لندن
۵۱-۰۵	۵۱-۴۰	۱۶-۱۴۷	نیورک
۳۷	۳۷	۰-۰۸	آلمان
۲۱۰	۲۱۰	۲۵۶	اسیانی
۱۰-۷۵	۱۱	۳۰۷-۵۰	سوئیس
۳۴۰	۳۴۴	۳۲ ۷/۱۶	نقره لندن

### مطبعة بو سفور